



ወላደን ስድራቤትን

ቆልዕት በለም ስብ: እብ የሚከተሉ ስዋስት: ገዢልዕትን ተስልጻናን ተወስኑ ፍቃድ ይረዳ
ገንዘብ አገልግሎት ይመሱ:: እብ የሚያስፈልጉ ተስልጻና አድራሻ: እብ ገብ ስርጓን የሚከተሉን
አካል:: በውጭኩ 14 ስመት ተስልጻና ሰረፍት ይመሱ::

ኋይ አድራሻ መሰረት ወይ ካስና

እብ የሚያስፈልጉ ተስልጻና አድራሻ: እብ ገብ ስርጓን የሚከተሉን አካል:: በውጭኩ 14 ስመት ተስልጻና
ሰረፍት (Mutterschaftsurlaub) ይመሱ:: እብዚ ገብዚ በውጭኩ 80 ማረፊያ ፍቃድ ይጥናል::
ሰራው በዚህለን አድራሻ: ወይ ካስና ስዕስና አንተተከይና:: እብ ካሳ ካሳው መሰራ አለውንን የበለን ታምቀልጥ
ይካታ:: እብዚ ቅልጋ አባታት አለ:: እብተን መጀመርታ 8 ስመት ፍቃድ ይሰራ ስርጓ:: አድራሻ ካስና
የበለን: መሰራ ፍቃድ አድራሻ ተጥበቃ (Mutterschutz)::

ኋይ አቦነት ሰረፍት

አቦተት ወላደና ምስ ተወልደ ተስልጻና ስመት ተስልጻና የሚያስፈልጉ ፍቃድ እብ ሰረፍት
(Vaterschaftsurlaub) ካርክቡ መሰራ አለውም:: ከዚ ሰረፍት ስርጓ (አድራሻ) በዚሁና ፍቃድ እብ ሰረፍት
ተቀብል እኩ: ከመሰረ ገብ ከጋራ በተገኘበት ወይ በበካድ መኖራቸ ከተወስኗ ተስኬል አን:: ይሞኑ እምበር
እኩ አካል ከዚ የሚለው እብ ወቅት ስርጓ ከተወስኗ ተስኬል አለው::

ንወላደ አዎሱ አበል/ተወልሽ ከፍለት

ቆልዕት በለም ስብ: ገዢልዕት አዎሱ/ተወልሽ ከፍለት (Familienzulagen) ፍቃድ ገዢዎች አገል
ይግበረለውም:: እዚ ገዢልዕት ከሰን 16 ዓመት ነወደሚለው ከዚ ተወስኑ ተመሳሳይት ከሰን 25 ዓመት
ፍቃድ መሰራበኩ ተሟረው ይመሱ:: እብዚ መሰራ በለም: ከለም ወላደ በሰርአት አንተተከይናም; ከበለም
የተስኬል ወይ ሰራው በዚህለም ወላደ ቅድሚ አገል ፍቃድ የሚከተሉ መሰራ አለውም:: ሰላው ሰራው ተስኬትኩት ወላደ
ተወልሽ አገል ምስ ይጥናል ይመሱ:: የይሆ አበል ተተወልሽ ከፍለት/አበል በግዢል እኩ
መንፈር ማስበራዊ ድሳነት ይርከብ:: መጠን ተወልሽ ከፍለት/አበል እኩ ክንቀን ፍቃድ ይፈላለ::

ኋይ ስድራቤት ከፈይ አበርከቶ

ወአደድ ገዢዎች በለም ሰራው ተስኬትኩት: እብ ተስኬትኩት ተተወስኑ ቁድመ ከነታት:: የይሆ ሰራው ገዢዎች
(Familienmietzinsbeiträge) ፍቃድ ደንብ ከፍለት ከመልከቱ ይሞኑ:: መጠን እኩ አበርከቶ እብ አታቃቄ
ንብረት ፍቃድ ሰራው ተስኬትኩት መጠን ሰራው ገዢዎች::

ገኘ አበል (ለንክክልኩት ትርጉሙት በለም)

www.hallo-baselstadt.ch/ti/social-security/parenthood-and-family